## LEAK PREVENTION TECHNOLOGY

For a clean and protected environment



shop.sub.de outrel

# Pressure leak detectors for tanks DL 590 PM and higher



Variants • Equipment • Accessories



### Pressure leak detectors DL

### Monitoring principle "overpressure"

With the DL leak detectors an overpressure is built up in the interstitial space of the tank. The operating pressure and the alarm pressure of the leak detector are higher than the pressure of the stored goods or the groundwater against the tank walls. In case of a leak in one of the two walls, air escapes from the interstitial space. An escape of the stored material into the environment is thus reliably prevented.



- > Minor leaks in the system are automatically compensated by the integrated pump.
- > Relevant leaks lead to a pressure drop. Upon reaching the alarm pressure an optical and audible alarm will be triggered.

The compressed air in the interstitial space is dried by the dry filter mounted to the leak detector. Therefore a condensation of water in the interstitial space is prevented.

An overpressure valve avoids the occurrence of an inadmissible overpressure in the interstitial space.

### **Optional equipment**



### > Si (service indication)

Indicates the mandatory recurring funtional test of the leak detector after the freely selectable intervall of 1 to 63 months.

I FAK DETECTORS FOR TANKS

### DL 590 and higher

The pressure leak detectors with higher alarm pressures (> 590 mbar) are produced, by default, in the P-version. Thus, they are available only in the compact and weatherproof stainless steel housing. The correct alarm pressure is chosen individually for every application – depending on the tank size, volume, diameter, pressure resistance, size of the interstitial space, etc.)

Due to the variety of alarm pressures, a wide field of use can be covered. SGB dry filters are available in different seizes and are adapted to the required parameters. With this, they contribute to a low-maintenance operation of the leak detector.

# A CONTRACT OF CONTRACT

DL 590 PM, P = Protected (new housing), M = Manometer (digital display)

### Switching values DL .. PM (in mbar):

Type DL PM	Alarm pres- sue >	Operation pressure <	max. pres- sure on tank bottom	mind. test pressu- re of interstitial space
590	590	700	560	850
750	750	850	720	1000
1000	1000	1400	970	1750
1100	1100	1450	1070	1820
1500	1500	1900	1450	2350
2000	2000	2400	1950	3000
2300	2300	2770	2250	3500
2500	2500	2900	2450	3550
3000	3000	3400	2950	4150



We are happy to advise you in the selection of the right leak detector – please feel free to contact us: +49 271 48964-0

### Articles for assembly

Euro

Euro

Qtv

Qty

# Dry filters Art-No. Description Euro Qty Image: State of the sta

Description

Art-No.



Installation kits

,	Decemption	~.)
190406-04	Inst. kit DL, R1 <sup>""</sup> m - CF8/6, for CU-pipe 8/6x1mm	1 pce
alternative insta	allation kit with valves:	
190416-04	Inst. kit DL, DLG, R1""m - CF8/6, shut-off valve, for PA-hose 8/6x1mm	1 pce

PA-hose

Art-No.	Description	
---------	-------------	--

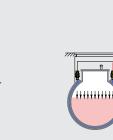


260517	PA-hose, PN6, red, 8/6x1mm, 100m roll	1 pce
260519	PA-hose, PN6, off-white, 8/6x1mm, 100m roll	1 pce

Examples of installation: A DL .. P may be connected to several underground containers, but only to one aboveground container.





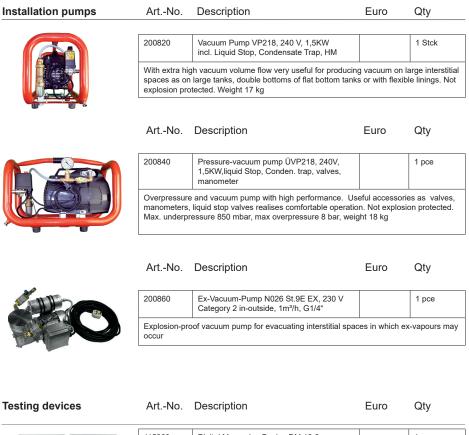


Installation advices:

> The DL is installed outside of potentially explosive atmosphere areas.

> For the pneumatic connection lines use hose or pipe with a clearance of 6 mm at least.

### Installation accessories





115360	Digital Measuring Device DM 12-2, -1 +2 bar, incl. case		1 pce
	he sensor is suitable for non-corrosive and nor for water-air or hydrofob filters!).	n-ionizing gase	s and liquids



115381	Digital Measuring Device DM 115 Ex, expl protect.,-1+1,5 bar,incl tubing + case		1 pce
Digital overpre	essure/underpressure measuring device, ex-pro	of	

### Installation accessories

4/

Testing devices	ArtNo.	Description	Euro	Qty		
	115371	Pressure Measuring Device CPH 6200 incl.suitcase, without sensor		1 pce		
	mbar. The me	eld pressure indicator with measuring ranges f assuring range of the connected pressure sense apter for leak detector.				
	ArtNo.	Description	Euro	Qty		
	115373	Pressure sensor for CPH 6200 -10 bar, process connection 1/2"		1 pce		
AN IN	115375	Pressure sensor for CPH 6200 025 bar, process connection 1/2"		1 pce		
	ArtNo.	Description	Euro	Qty		
	115376	Manual hand pump CPP30, incl. connecting cable 0,5m, G1/4" female thread		1 pce		
(A		ure generation up to max. 35 bar. Vaccum gen oossible through the change-over switch. Incl. a				
	ArtNo.	Description	Euro	Qty		
$\mathbf{O}$	115392	Testing Device, max Pressure 1,0 bar Over- and Underpressure Leak Detectors		1 pce		
	For a simple and quick function test of leak detectors, (overpressure and vacuu) with a pressure of max. 1000 mbar. With a port to connect a gauge. With ventilation device for controlled pressure / vacuum drop. Volume 1 liter. Height 380 mm.					
-	ArtNo.	Description	Euro	Qty		
	115395	Testing Device-Press. Resist. up to 4Bar for Overpressure Leak Detector		1 pce		
OQ.	a pressure of	and quick function test of leak detectors, (over max. 4 bar. With a port to connect a gauge. Wi ssure / vacuum drop. Volume 0,75 liter. Height	th ventilation de			
Sta						
TOULLO SO						
Tom. Of						
orcalices now online,			0000	SORIES		

### **Service**

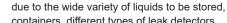
### Customized type plates:

We are happy to customize individualized type plates for you or your customers. The customization includes the intake of both the client's logo as well as the client's address.



### Content excerpts:

- legal background
- technology and functioning
- monitoring of tanks and liquids
- application areas and the limitation of use
- assembly, maintenance, and testing
- presentation of essential products



+ Professional training:

containers, different types of leak detectors, and their differentiated use. There are pressure leak detectors, vacuum leak detectors, several versions for indoor and outdoor use as well as version for the use in ex-zones ... Especially for "newbies" it is difficult to keep track of when each leak detector is required and how it must be put into operation. Our professional seminar helps here – with in-depth background information and many practical demonstrations.

The choice, the construction and commis-

sioning of leak detectors is not always easy

More information and booking on: www.sgb.de



Picture above: SGB's training room



Contact and Imprint

### SGB GmbH Hofstr. 10

57076 Siegen Germany

T +49 271 48964-0 E sgb@sgb.de I www.sgb.de

Subject to technical modifications; all data without guarantee; 01/2021, © SGB GmbH